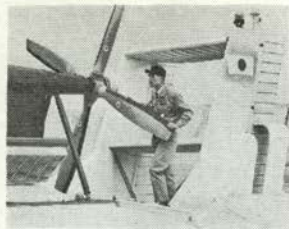


# ポケットジャーナル



## 空飛ぶホーバークラフト 神戸港外で公開運転

さる四月二十一日朝、神戸港外で、三菱重工神戸造船所が国産化のため英ウェストランド社と技術提携、日本に初めて一億二千万円で輸入した空飛ぶ船「ホーバークラフトSRN5型」(六・八トン、二十八人乗り)の試運転が行なわれた。試運転は好調でホーバークラフトはプロペラを施回させ、水しぶきをあげて春の海へすべり込んだ。海上時速は二十キロ。つ走る船体を一八〇度急転回、また急停止させるなど運転は自由自在。神戸淡路間を



ホーバークラフトパイロット高橋さん

二十分、神戸高松間は一時間でOKという海の超特急ぶり。試乗者の話では乗り心地も上々との事。

パイロットは世界で五人目、日本で初めての同造船所技師、高橋藤造さん(二十七)がイギリスで免許をとってテストに試乗。係員の話では「比較的船価が高いように思えますが、発着が水陸両用と便利のため、発着場が簡単に設置できるし、ホーバークラフト時代がくみと思っています。」と意気込み充分である。

《本文グラビア52頁参照》  
稽古着姿もりりしく少女も参加「毎日空手教室」

空手道の正しい技の練習を通じて青少年の心身を鍛えて人づくりに結びつけようというねらいで発足した「毎日空手教室」主催、毎日新聞神戸支局は着実な歩みが続けている。

現在は会員数、37名。指導は日本空手協会師範5段、菅野淳氏を中心にこな

っているが、なかには小学校6年生の三宅常夫君、小学校5年生の平川順子ちゃんなどの学童たちが稽古着姿もりりしく激しい稽古を受けている。

常夫君のお母さんの話によれば「末っ子で甘えんぼうなんで、空手道で鍛えていただくと思って応募し



稽古にはげむ「毎日空手教室」の生徒

ましたが、教室にはいつてからは朗らかになつたし、元気になるし、教室が始まってからまだ一度も休んでいないんです」ということ順子ちゃんのお父さんも「私も空手をやりますが正統派で習わせたいと思ってネそれに精神面の教育になりますヨ」と空手礼讃しきり。ほかに働く青少年、更に技を磨こうという生徒など層も巾も広いこの教室のなかから神戸っ子空手選手が育つように期待したい。

## 同朋学園江川園長

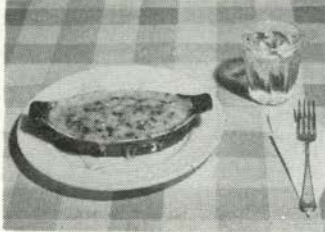
「みんな宝石の子」を出版

養護施設「同朋学園」灘区篠原北町四ノ一五〇の

## ☆はいからコーナー



美しいイタリイ人形を紹介します。高さ30センチほどのこの人形は、持ちあげたスカートの下にブドウやリンゴをいっばい入れた愛らしきもの(六千円)。  
左の二つの人形は、ツイスト人形。赤や青のシマシャツを着て、腰をふっているのや、足で拍子をとっているのや6種あります。(一個一八〇円(元町四古運)ランチタイ)



清潔な客間、手頃な値段の店  
ブリンサンテ。写真の料理は、エビカニ飯グラタン。(一五〇円)ヒマ、木の実、干しぶどうなどで味付けされていて、とてもおいしい。その他、ギリシャ風つけ焼肉(三百円)、ライス、サラダ付。この店評判の品。パンのお好きの方はダグウッドサンドイッチ(二五〇円)が人気。スパゲティも盛りよく二〇〇円(ブリン姉妹店。阪急西宮口生田第上ル)

江川義清園長が『みんな宝石の子』B6判、百十四ページ』という本を出した。

第一部の『現代青年の理想像』では昨年、同学園へ貯金をそっくり寄付した川鉄の工員、本山徹氏が主人公。だれしも理想像といえ

ば、すぐれた芸術家、思想家、政治家を思い浮べるが本当は庶民の中に生き、だれもがそうなりうる人間像こそ理想の姿なのだといふ。

火を焚けば風が集める落葉かな—というのが江川さんの口ぐせで善意のあるところ、ひとりてにものことはつくられていくという信念だ。この本の中でも、児

## 計時花



### 抽象画のマナリズム

ときどき絵の展覧会を見る。個展、団体展を含めて、絵画展のない日はないみたいであるが、それだけ絵画人口がふえたというところであろう。相変らず抽象画が多い。右を向いても左を向いても抽象画である。筆者は具

童福祉センターの夢を語り『ここに、誇り高き老社会事業家』の面目がある』と好意の讃辞が、ひっきりなしに寄せられている。

### 中華そば専門店「馬賊」

阪急西口寿本舗を北に上ったところに中華そばの専門店「馬賊」が誕生した。道路に面して中華そばの手打風景が人目をひく、日本の手打そばと違って豪快なもので、ビシリビシリとそばを打つ音が「馬賊」の店の名前によくマッチしている。メニュー、馬賊麵(ラーメン) 100円 大馬賊麵(チャーシューメン) 150円 八路車麵(ミソソバ)

象画だろうと、抽象画だろうと、いい作品はいいという単純な批評原理しか持っていないが、こう抽象画ばかりでは、かえっておとなしい写実的作品の方が個性的にみえてくるから不思議である。

抽象画はかつて絵画の平衡の位置を占めていた。だが、今やそれはどこにでもある流行という感じがするのである。つまり抽象画の今は普遍化、俗化の時代といつてよい。神戸はアバンギャルドの拠点だといわれる。そ

150円 頭目麵150円 など店主の峰洋一氏は「日本では三番目、関西では始めての手打そばなんです。名前は豪快な馬賊だけれども味は繊細にして日本一の中華そばの味にしたい」といつている。PM4時~AM2時



神戸の夜になごりを惜しむ鴨居画伯(写真左より三人目)

鴨居玲画伯ブラジルに行く

鴨居玲画伯は本誌の神士入門のカットを27回にわたって担当していた。だいたいが去る4月18日神戸をスタート、ブラジルに向った。15日の深夜、船の暈にあらわれた鴨居画伯は暈の暈夜族に囲まれて神戸のなごりを惜んだ。

### □百店会だより□

☆ 緑の匂にむせるような京都の町新橋の藤井大丸のフロアに、四月から、マミー・マック・雲夢の三店が専断のコーナーを新設いたしました。おつとりムードの京娘に、センスあふれる神戸のオシャレを楽しんでもらいましょう、と張切っています。

☆ 京町筋ダイエー・ビルの西隣り三神ビル屋上に、ビールのニュートーヨーが五月一日から、オープンしました。ここちよい夜の浜風に吹かれながらグットのお酒すいぶんの味はまた格別！ おそろいどうぞ！ ☆ 洋菓子のユーハイムコンフェクトが名古屋の皆さんにも神戸の味を楽しんでいただくこと、三月三十日オリエンタル中村の一階スイートコーナーにお店を新設いたしました。これまでに、神戸ファンが増えるのではないかしら？

☆ 目下、開催中の東京国際見本市でフランス菓子のドンクが、新しくフランス製のパン焼きガマを購入し、現在フランスから予約しています。フランスからフイリッパ・ビーゴさんを招いて新しいパンを試作中です。6月中旬から市販します。で新しいドングの味をお楽しみ下さい。なお、ずずらん金、ではこのパン造りをお教えしています。

☆ ユーハイム(生田神社西側の本店が五月一七日に生田前の河南ビルに移転いたしました。一階は洋菓子の特選二階は美味しい季節になりま

した。瀬戸内海からとれたばかりの、ビネピチとはねおどる鯛！ 湊川トンネル東の一番土、お楽しみ下さい。付出・お造り・あら煮・焼きもの・吸物・たい御飯・香の物(¥2,000)。鯛の味をたんのうしで下され。

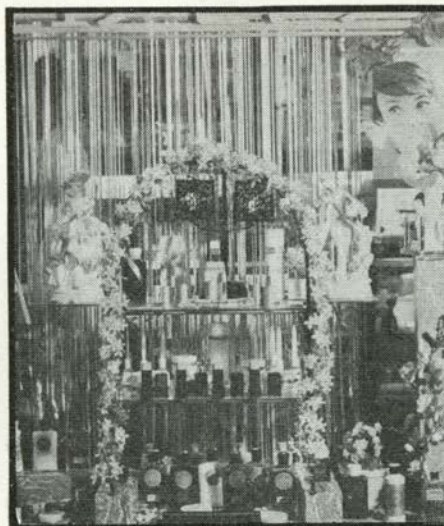


コスチュームアクセサリーの店 神戸店 / トアロード ③8643 2293

夢い芸

大坂店 / 心斎橋ロビー (211)5153 1044

心斎橋名店街(小大丸ビル) 211 8503



絹屋

化粧品店

西店・三宮柳筋 ③5778  
東店・甲南本通 ⑤0250



毛皮の店

ウエタ

元町2丁目 ③0686



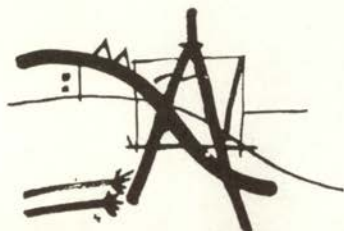
みどりの季節に  
世界の品々を  
サノへでお選  
びください。



元町2丁目  
③4707~8

額縁絵画・洋画材料

室内工芸品



末積製額

三宮・大丸北  
トア・ロード  
☎1309・6234



創作ハンドバッグ  
工芸品 ORIGINAL

神戸 ■ 元町

ACCESSORIES

イクシマヤ

TEL. (33) 2415・2416



趣味の店

古 潭

KOTAN

元町通 4 丁目 34-9530



高級紳士服専門店

神戸テーラー

生田区北長狭通 2 (省線高架通 50) ☎2817



ハイセンスの紳士服で最高のおしゃれを!

## 三恵洋服店

元町4丁目 TEL 347290



お誂ワイシャツ  
専門店

スイス・西ドイツ  
輸入生地夏物品揃

## 千穂庵

神戸元町4丁目  
TEL 34-6959



男子洋品の店  
コ  
ウ  
ベ  
ヤ

元町通2  
TEL  
332589

International  
Goodwill  
Shop

KOBE  
SHIRT



## 神戸シャツ

大丸前トアロード角 33-2168  
飯営業所 す が え ん 2 階

よろず物襦袢衣縫上處

神戸名産

# 煎餅 瓦

神戸三宮トア・ロード

本店 ③ 1 番 2 番 3 番

南店 ③ 1 6 1 6 番

おくりもの、おみやげに

クリーム  
ベリタス  
ロールラッキー  
地方送り承ります

亀乃井堂  
本家



GRILL  
**HANAWA**

元町五丁目(モダン寺高架浜側)

TEL (34)-5919・4440



ご贈答に風味豊かなカステラ

**長崎堂本店**

本店・大橋③0553 元町店③4130 神戸新聞秀品店販急

The  
**Cosmopolitan**  
Valentine F. Morozoff

**コスモポリタン**  
チョコレート・キャンデー

|        |                 |            |
|--------|-----------------|------------|
| 神戸本社   | 神戸市生田区三宮町1丁目170 | 電話 33-5304 |
| 神戸直売店  | 神戸市生田区三宮町1丁目    | 電話 33-1217 |
| 大阪堺筋店  | 大阪市東区淡路町2丁目     | 電話231-6979 |
| 大阪心斎橋店 | 大阪市南区安堂寺橋通4丁目   | 電話251-4182 |
| 東京銀座店  | 東京都中央区銀座8丁目     | 電話571-2303 |
| 東京新宿店  | 東京都新宿区角筈1丁目     |            |
|        | 新宿ステーションビル地下2階  | 電話352-2436 |
| 千葉駅ビル店 | 千葉市新町千葉駅ビル名店街   | 電話 7-2534  |

でんわ ③三三七七  
三二〇八  
ムサシ  
ヨベ三宮

やっぱりうまい  
むさしのとんかつ

洋酒の店  
キャンテイ  
Chianti\*

榊 晴 夫  
TEL (39) 3060

213KITANAGASA-DORI IKUTA-KU KOBE



おすし  
てんぷら

栄  
彌

三宮町二・朝日会館前  
TEL ③五七七二  
(第一第三日曜お休み)

オランダ風ビフテキの店



元町グリル

元町2丁目元映山側入る  
TEL 33-6451



## 神戸を楽しむ 私のコース ⑩

岡村太美子

《神戸新聞機械計算課》

給料日前の日曜、ふところの財布はしごく軽る。外の陽気はいのに一日家でブラブラも能がないしかといて、センター街や元町へ出掛けてのウインドーショッピングも軽い財布がうめしいばかりそんな時、朝からチャッチャとオニギリでも作って、気の合った友人とさそい合わせ六甲へ出掛ける。リュックの底に、夏なら粉末ジュースの一袋、秋にはサツマイモの二・三コやメザシを何匹かのばせて……。阪急電車で御影か

かくしてくれる。これぞまさに、貧しくとも心豊かな一日というもの。  
それだけ食べたり飲んだりすればそりや楽しいでしようって……

《写真は六甲山のハイキングコース》



芦屋までゆくか、市バスに乗って、袖谷のコースをとるか、布引から入るなら三の宮から歩いてゆこう。財布の中に二百円でも入ってれば六甲山を表から裏の有馬へ下り、温泉会館で汗を流して帰れる。四季折々に山苺やぐみ、あけびとときにはしほ栗をつんだり拾ったり（もつともこういう山山の幸にありつくには人の少いコースをさがさねばならないし、藪こぎや沢歩きを覚悟しなければならぬが……）、一週間のビル生活で汚れた肺に山のきれいな空気を満たしながらテクル楽しさ。普段は粉くさいと文句の出る粉末ジュースも谷川の冷い水でとかせば渴いたのどに最高の飲物だし、（但し表六甲の谷川の水はキタナクダメ）お昼の休憩に河原の焚火で焼くサツマイモやメザシは心の中で暖

どオーも。山の楽しさを言うのに喰べる楽しさを宣伝しちゃったようですね、語るにおちる……ということかな。

おちたついでに……山を歩いて

ペコペコのお腹をかかえて行くお好み焼屋さんのことを、ちょっと……。

六甲道の国道から少し山側のバス通りに面したところに「チャコちゃん」とノレンの出た小っちゃなお店。わが社の女性などワザワザ三の宮から出掛けるファンもいるほどで、案外隠れたファンも多いと思われる。気性のサツパリしたオバアチャン——といったらまだ若いよ！ っておられるかな——が焼いてくれるお好み焼は三の宮あたりではちょっと喰べられないおいしさだ。肉、ブタ、かき、レバー、えび、貝、それらのミックスなど品目は他と変らなくてもいずれもタップリと入り、えびなど大きなむきえびがほんとについでいる。一枚喰べればまずお腹がふくれる。二枚目を注文しようものなら、残すもつたないからやめときなさい、と叱られる始末。愉快でおいしい店だ。

今までとかくハイカーで混み合う表六甲は敬遠し勝ちだったが、この店を知ってから表の六甲方面へ下りてくるのも楽しみのひとつ。こんなことを書いてみると、アーマた山を歩きたくなった。いや、チャコちゃんのお好み焼が喰べたくなったのかな？  
次の日曜日はどこか六甲山を歩いてこよう。

# 神戸夫人

武田 繁太郎  
え・青木 一夫

「ママ。いまさっき、ママがでかけるとすぐ、安岡さんから電話がかかってきたぜ」

石垣氏は、晩酌のビールをうまそうに呑みながら、買物籠をさげて帰ってきた夫人に、茶の間から声をかけた。

きようは土曜日。めずらしくお夕飯のまえに帰ってきた石垣氏は、晩酌のサカナに好物の冷ややっこを食いたい、などと言いだしたため、夫人はいそいで近所のおトウフ屋さんまで、ひとつ走りしてきたのだった。

「安岡さん、なにか用だったのかしら？」

「うむ？ うむ。まア、用があるような、ないような。ともかく、ママが帰ってきたら、あとでまた電話すると言ってたぜ」

石垣氏はにやにや笑いながら、ゴクリと喉を鳴らしてジョッキの中味をほした。

「そおー」

夫人は、チラと良人の顔を盗見てから、なんとなく浮かぬ顔で台所へでいった。

（また、お金の無心かしら？）

一本三十円もするネギを、貴重品みたいにていねいにきざみながら、夫人は、ふっと秘めやかな吐息をもらした。

P短大とともに巣立ってから、もうカレコレ十年、さいしょの二、三年はそうではなかったが、そのあとにつづく七・八年、石垣夫人は、このふるい親友から、なんべん借金を申しこまれたことか。

むろん、いつもそんなに大金ではない。三千円から五千円、多くてもせいぜい一万円とまりである。それも、約八〇%ぐらいは、おくればせながらも、ケーキの箱な

ぞをそえて、ちゃんとかえしにきていた。

そして、むろん、夫人自身も、手元に余裕のあるかぎり、けっして貸しおしみをしていたわけではない。それどころか、子供の給食費がたりないとか、ガス代が払えなくてガスをとめられそうだとか、言ってきたときにはわがことのように案じて、心よく貸してあげたものだった。夫人は、自分をそれほど友情に欠けた人間だとは思っていないかった。

しかし、そうして貸してあげるお金も、もとはといえば、良人が汗水たらして稼いできたお金である。それを、良人には関係のない、自分のふるい友人のために使うのだ。いくら夫婦だといっても、やはり、遠慮というものがある。そこが、夫人には、たいへんつらいところだった。

だから、いまだに回収不能の約二〇%は、良人には内緒に、自分のヘソクリで埋めあわせている始末だった。

（いつまでもこんな調子じゃ、キリがないわ。今夜は良人もいることだし、こんど電話をかけてきたら、思いきってことわろうかしら？）

女も三十をすぎると、友情よりも実利を重んじる傾向が発生するものであるらしい。

それにしても、この七、八年、安岡夫人は、一日としてお金で苦勞せぬ日はなかった。その理由を、彼女はいつも、石垣夫人にこう愚痴っていた。

「だいたい、安岡が人が好すぎるのよ。すぐ相手を信用して、ダメされてばかりいるの」

当の安岡氏は、いま時代の先端をいくグラフィック・

デザイナアだった。といえは、スマートで聞えがいいが、じつは、デザインのことなら、なんでもひきうけましようという、街の図案屋兼室内装飾屋さんだったのだ。

そんな街のデザイナアに舞いこんでくる仕事といえは、たいていは商店の大売出しの広告だとか、横町の喫茶店のマッチの図案だとか、デザイナア的情熱をさっぱりかきたてぬ、そして、さっぱりモウからぬ、アホらしい雑仕事ばかりだった。

だから、年に一度か二度、改装した大きな商店の室内



装飾なぞという、十万円単位の大仕事にありつく、とたん到大張切りに、安岡氏は張切るのである。だが、好事魔多し。そういう仕事こそ危険千万で、だいたい何十万円もの仕事を、一介の街の図案屋さんにやらせようという裏には、かならずやなんらかのよからぬコンタンがかくされている、と警戒しなければならぬのは当然である。

しかし、そこが安岡氏の「お人好し」たるユエンであろうか。

「ママ。こんどこそは大丈夫だ。どう安く見積っても、二十万のモウケはかたいな。お金がはいったら、ママにまずドレスと靴を新調してあげようね」

などと皮算用し、借金をしても、大工やペンキ職人を雇い、三日四日と徹夜をして、良心的な仕事をする。そのあげく、こすつからしい店主から、さんざ値段をたたかれたうえ、何十日もの先きつけ小切手を投げ与えられるのがオチだった。おかげで、安岡氏はモウケるところか、高利貸しから借りた資金の利子に首をしめつけられ、そのとばっちりをもとにかぶるのは、いつも夫人のほうだった。そして、その余波が、まわりまわって、ときには石垣夫人にまで及んでくるのである。

三年ほどまえから、安岡夫人が栄町のQ証券のパートタイマーになったのも、やはり、街の高利貸しに借りた金が、どうにも返済できなくなったためだった。月々元利あわせて一万五千円ずつ返済しても、丸二カ年の才月を必要とする。毎日借金とりに悩まされた夫人は、思いあまつたすえ、この借金を自分が働いて返そうと決心したのである。

だが、安岡氏は、こういうさい世の亭主族のほとんどがそう宣言するであろうように、亭主の面目にかけて、断乎として反対した。

「おれの借金は、おれが返す！ ママが余計な心配をすることはないんだ」

「そんな強がりやを言ったって、あなた、じつさいにどうして返すつもり？　だめ、だめ」

過去の実績から、夫人は良人の言葉を信用しない。アルバイトのほうに、パート・タイマーといつても、午前九時から午後四時まで、ほとんど正規の勤めと変りがなかったが、仕事は月掛投資の集金と事務とで、月に一万六千円ほどになる。ちょうど二年勤めれば、借金は完済できるわけだった。

夫妻はさんざ議論しあつたが、結局は、安岡氏が言い負かされ、氏はしぶしぶ、二年の期限をつけて、妻のアルバイトを認めざるをえなかったのだ。

こうして安岡夫人は、さっそく、ひとり娘のエイ子ちゃんを近所に住んでいる実家の母にあずけ、毎日セッセとQ証券に通勤しだした。仕事は集金歩きである。夏のあつい日も、冬の寒い日も、細長い神戸の街を西から東まで歩きまわるため、色白だった夫人の肌は、ニコヨンのおばさんのように真つ黒に日焼けしてしまつた。

「あなたって、ほんとにえらいわね。あたしなんか、とてもマネができないわ」

近所まで集金にきたからと、訪ねてきた安岡夫人の黒い顔に、石垣夫人は、ほんとうに心から感心して言うのだったが、当の安岡夫人は、案外にあかるい声で述べ懐した。

「でもね。お勤めって、思ったより出費のかさむものだよ。とくに靴やストッキングの痛むこと。ストッキングなど一週間しかもたないわ。仕方がないから、一足百円の特売品をダースで買って置いて、破れたほうから順々に履き捨てていくのよ。これでへたにお化粧なんかしていたら、お給料で足りなくなってしまうわ。まあ、ともかく二年間の辛抱。借金を返したら、すぐやめるわ」

しかし、安岡夫人はやめなかった。月日のたつのは、遅いようできて、早いものである。いつのまにか二年たつて、ようやく待望の借金完済の日がやってきたとき、

夫人は、きゆうに一万六千円のお給料を捨てるのが、おしくなったのである。あいかわらず家計は苦しい。勤めにでて、多少の出費はかさむとしても、それでも、手元に残る一万円なにしのお金は、やはり、貴重であつた。それに、娘のエイ子ちゃんも小学校にあがつて、あんまり手数がからなくなっている。

だが、こんどは、良人の安岡氏が、堂々と反対した。二年間の約束である。借金も返した。妻のバイトには、もう大義名分がなくなっているのだ。だめだ！　だめだ！

「男って、どうしてこうわがままなのかしら？　あたしがまるで、おもしろくおかしくて、勤めにでたがるみたい」

安岡夫人はブリブリして言ったが、

「でもね、旦那さまとしたら、いつまでも妻を勤めにあずくことは不安だし、それに、妻のいない家庭がさびしいんじゃない？」

石垣夫人は、安岡氏の回し者になつたみたいに、氏の肩を持つて言った。

「だって、自分に働きがないんだもの、それくらい辛抱をしてもらわなくちゃ。ともかく、あたしはやめないわ。安岡がどう反対しよう、と将来、他人さまにお金の迷惑をかけなくなるまで、五年でも十年でも、あたしは断乎として働くわ！」

安岡夫人は、ぐっと胸を張つて言った。それから一年夫人はあいかわらずセッセと栄町のQ証券へ通勤していたのである。

安岡夫人から二度目の電話がかかつてきたのは、それからほぼ一時間後だった。

（お金の無心だったら、ことわらなくちゃ）

そう思いながら、石垣夫人が受話器をとりあげると、意外にも、キンキンはずむような安岡夫人の声がかえつてきた。

＊神戸の催物ごあんない＊

▷シルビー・バルタン神戸公演

5月15日 PM 4:00 7:00 主催／新聞会館

入場料 S—¥1300 A—¥1000 B—¥700

C—¥400 於国際会館



写真はシルビー・バルタン

▷松本英彦クワルテット演奏会

5月17～19日 PM 6:30 18日 PM 7:30

主催／労音 会費¥240 追加金¥60・唄／中島 潤

於国際会館

▷オペラ“夕鶴”

5月21日 22日 21日 PM 7:00 22日 PM

主催／労音 会費 ¥240 追加金¥460 出演／

大谷 列子他 演奏—大阪フィル 指揮—団伊久磨

於国際会館



写真はケンブ

▷俳優座「ザ・パイロット」

5月24～26日 PM 6:15

主催／労演 会費¥400 入

会金 ¥100 出演／永井智

雄他 於国際会館

▷ウィルヘルム・ケンブ

ピアノ独奏会

5月27日 PM 6:30 主

催／労音 会費¥240 追加金 ¥610 曲目／ソ

ナタ第15番ニ長調「田園」作品28他 於国際会館

▷デューク・エイセスリサイタル

5月28日 PM 6:45 主催／文連 入場料 A

¥700 B ¥600 C ¥500 於国際会館

▷神戸5大学・交歓合唱演奏会

5月29日 PM 6:30 主催／神戸大グリークラブ

入場料—¥200 於国際会館

▷古丹波焼展覧会

5月31日まで AM10:00～PM4:00 月曜休

館 入場料 大人 ¥50 学生 ¥30 於白鶴美術館

「まあ、そういうところね。でも、あすからまた、ま  
えよりもいっそう貧乏になるのかと思うと、甲斐性のな  
い亭主がツクツクなさげなくなるわ」  
「あなた、そんなこと言って、旦那さん、いまいらっ  
「それで、お金にはかえられないと思って、会社をや  
めることにしたってわけ」  
「そんな日があんまりつづくので、あたし、なんだか  
かわいそうになってきたのよ」  
「そりや、そうよ。その気持ちわかるわ」  
「そんな日があんまりつづくので、あたし、なんだか  
かわいそうになってきたのよ」

「ええ。ええ。たしかに言ったわ」  
「やっぱり、そうなのよ。彼って、口では強がりを言  
っていても、あたしの帰るのが遅くなる日など、エイ子  
と二人で、ペソをかいたみたいに、しょんぼり待って  
るのよ」  
「ええ。ええ。たしかに言ったわ」  
「やっぱり、そうなのよ。彼って、口では強がりを言  
っていても、あたしの帰るのが遅くなる日など、エイ子  
と二人で、ペソをかいたみたいに、しょんぼり待って  
るのよ」

「あたしね、思いきって、きょうかぎりQ証券をやめ  
たのよ」  
「えッ!? そりや、また、どうして?」  
五年でも十年でもと、あれほど堅い決意に燃えていた  
彼女ではなかったのか?  
「それがね、いつか、あなたがおっしゃってたでし  
う? あたしが勤めにでて、安岡がさびしがるのじゃな  
いかって」  
「ええ。ええ。たしかに言ったわ」  
「やっぱり、そうなのよ。彼って、口では強がりを言  
っていても、あたしの帰るのが遅くなる日など、エイ子  
と二人で、ペソをかいたみたいに、しょんぼり待って  
るのよ」

「まあ、あなたって——」  
「ううん。平気よ。きょうからあたしが家にいるも  
んだから、彼、夕方の五時になると、イソイソと帰って  
きたわ」  
「やっぱりね。そうよ。そんなものよ」  
「それでね、ビールはないのか、だって。いま、その  
とつておきのビールをうれしそうに呑みながら、テレビ  
のナイターをみてるわ。男って、いい気で、わがままな  
ものね」  
「そうよ、そうよ。宅もそうなのよ。めずらしく早く  
帰ってきたかと思うと、冷ややつこで一杯やりたいです  
って。お夕飯のいそがしいときに、わざわざおトーフ屋  
さんまで走らされたわ。ほんとに男って、わがままよ」  
だが、そんなふうに妻に悪態をつかれながらも、当の  
石垣氏は、妻の心づくしの冷ややつこでジョッキを傾け  
ながら、これまた、ブラウン管に写る暗い夜空に、白線  
をひいて消えていく球のあとを、膝を乗りだすようにし  
てみいつていた。

「あらないの?」  
「いるわよ。ちゃんと、すぐそばに」  
「まあ、あなたって——」  
「ううん。平気よ。きょうからあたしが家にいるも  
んだから、彼、夕方の五時になると、イソイソと帰って  
きたわ」  
「やっぱりね。そうよ。そんなものよ」  
「それでね、ビールはないのか、だって。いま、その  
とつておきのビールをうれしそうに呑みながら、テレビ  
のナイターをみてるわ。男って、いい気で、わがままな  
ものね」  
「そうよ、そうよ。宅もそうなのよ。めずらしく早く  
帰ってきたかと思うと、冷ややつこで一杯やりたいです  
って。お夕飯のいそがしいときに、わざわざおトーフ屋  
さんまで走らされたわ。ほんとに男って、わがままよ」  
だが、そんなふうに妻に悪態をつかれながらも、当の  
石垣氏は、妻の心づくしの冷ややつこでジョッキを傾け  
ながら、これまた、ブラウン管に写る暗い夜空に、白線  
をひいて消えていく球のあとを、膝を乗りだすようにし  
てみいつていた。

「あらないの?」  
「いるわよ。ちゃんと、すぐそばに」  
「まあ、あなたって——」  
「ううん。平気よ。きょうからあたしが家にいるも  
んだから、彼、夕方の五時になると、イソイソと帰って  
きたわ」  
「やっぱりね。そうよ。そんなものよ」  
「それでね、ビールはないのか、だって。いま、その  
とつておきのビールをうれしそうに呑みながら、テレビ  
のナイターをみてるわ。男って、いい気で、わがままな  
ものね」  
「そうよ、そうよ。宅もそうなのよ。めずらしく早く  
帰ってきたかと思うと、冷ややつこで一杯やりたいです  
って。お夕飯のいそがしいときに、わざわざおトーフ屋  
さんまで走らされたわ。ほんとに男って、わがままよ」  
だが、そんなふうに妻に悪態をつかれながらも、当の  
石垣氏は、妻の心づくしの冷ややつこでジョッキを傾け  
ながら、これまた、ブラウン管に写る暗い夜空に、白線  
をひいて消えていく球のあとを、膝を乗りだすようにし  
てみいつていた。

(この項終り)



センスで選ぶ  
ファンシー・クロック



美田時計店

神戸・元町3丁目  
TEL 33-1798・8798

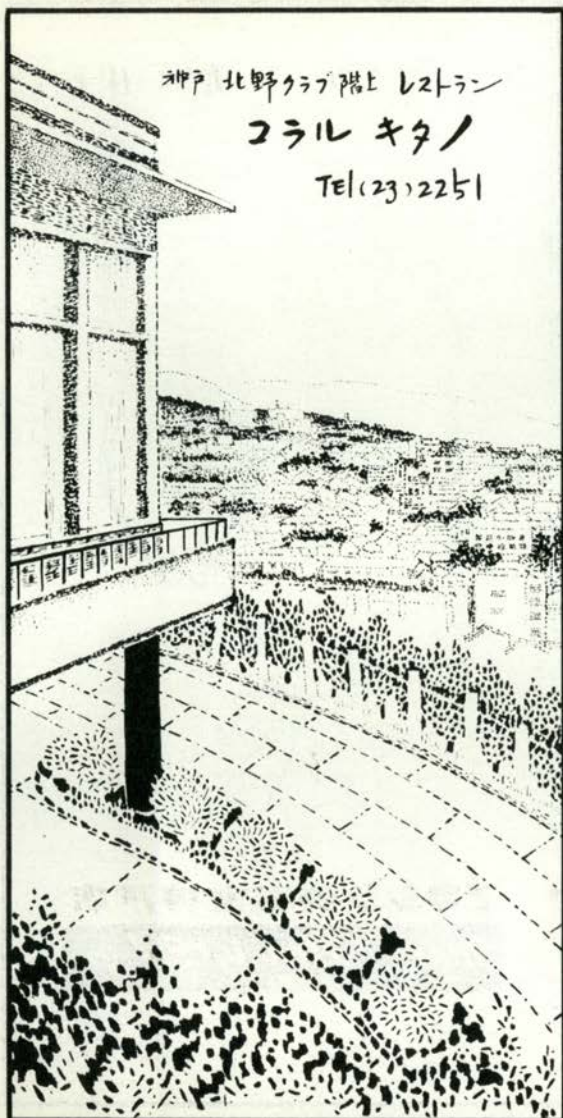
シャープなカット 美しい仕上げ



マキシム美容室神戸店

*Maxine Beauty Shop*

神戸・三宮神社前三上ビル3階 電 ③ 4 9 1 7  
西寺尾店 (文化センター内)・横浜元町店 ⑥ 0312  
軽井沢店 2771・博多大丸美容室・香港大丸美容室



三神ビル屋上ビヤガーデン〈京町筋〉は  
5月1日開場。皆さまのお出をお待ちしています。

ビヤホール・レストラン

**1-1-11-**

大丸山側 33 1422・6457

## 古林喜楽 神戸大学教授

酒徒からビール党にかわってしまったこの私を張出はまだしもとして横綱とは、しゅとを馬鹿にしていると思うのだが、審査員たちはビールも酒のうちだと思っているらしい。

酒徒は愉快で、御下劣でない者がよい。その上、唄でも一緒に歌ってくれようものなら上々である。私ぐらいの年輩のものになると、それ血圧が高いの、糖がでるの、蛋白がでるので、オイソレとつきあってくれるものが数少なくなつて、大抵は若手を引具して、遠征するということになる。歌に引かれてということも多少はあろうが足は自然に宝塚のかつてのプリ・マドンナ、草笛美子さんのところへ向う。ここで珍妙な新語を創造する名人の、野中春水君にでくわすと、にぎやかなこと、にぎやかなことだ。だジャレを連発する石やん、(以下あだ名) 毒舌でかきまぜるドブちゃん、一ちゃん千ちゃん万ちゃん億ちゃん、池田首相・茅総長・野球の小西さんまで居あわせようものなら、いつ果てるともわからない愉快な場面が展開される。私はというと、出しすぎるので抑えられ役に廻わされる。

〈紅梅にて〉



神戸12カ月(5月)

# 夜の

## 波止場

岡部 伊都子

全身に灯をともし夕暮れを迎える外国船は、なにかなまめかしい。とつぷりと日が暮れてからでも、あたたかな初夏の夜の散歩に、波止場についてみるのがあった。

「僕の兄貴は船員でね。戦死してしまったけれどもとてもいいやつでしたよ。ほんとにいい男……。よく兄貴に逢いに横浜へいったことを思いだすなあ」

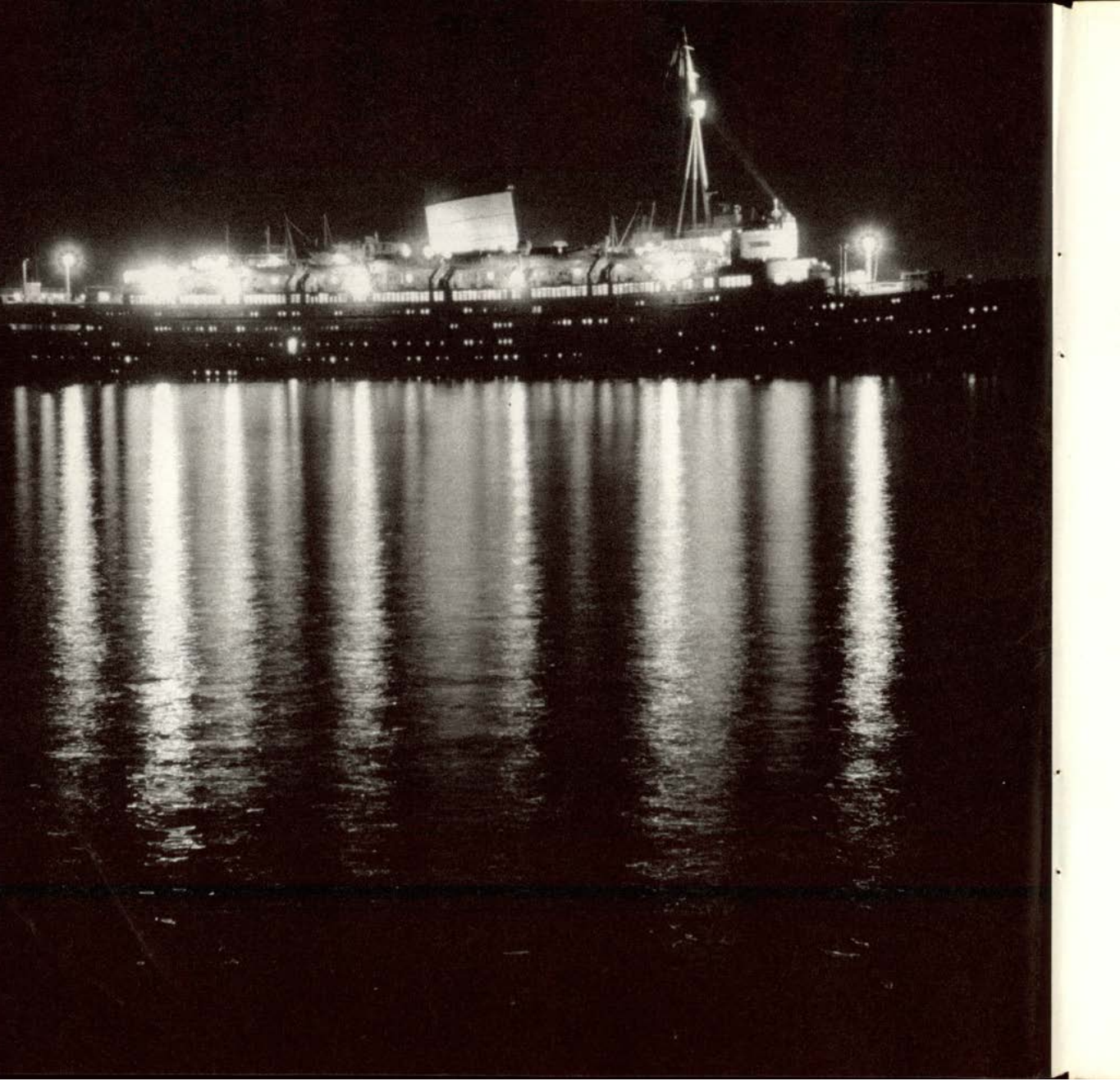
その少年の日も、ふしぎそうに黒く輝いていたであろうきれいな目が、ふと兄なつかしの弟の目だった。

私は、私はこの神戸税関前までしか兄を見送ることは許されず、任官したばかりの航空少尉のマントは、さっさと船の方へ遠ざかってしまった。その別れからちょうど二カ月、兄の偵察機はイギリス戦斗機の集団攻撃をうけてジョーホールの密林に撃墜された。

兄の友人たちは、その命日に私を慰める集りをもってくれる。「この次は香港か、シンガポールで」などと、半分、本気で言いだす人もある。だが、兄は、どこまでたずねていっても、いるはずがない。兄は神戸が好きであった。

この波止場のコンクリートや石畳を、コツコツと靴を鳴らせて歩いた人たちの足音。その、無数の足音のなかに、兄の足音もひびいている。船の設計図に天分をもっていた兄は、妹の私の思いも及ばぬ美しいひとをともなつて、あるいはここを散歩したかもしれぬ。

ふと、兄なつかしの妹の目に、いまの私はなっているらしい。



# Hino

高性能の日野

日野  
**ゴンデッサ 1300**

神戸日野モーター TEL ③5771~5



大型バス・トラックのご用命は兵庫日野ディーゼル ③ 7651

**\*宝飾品 Jewel Pearls**

- ①宝飾 御木本真珠店  
Mikimoto Pearls  
②宝飾 田崎真珠店  
Takaki Pearls  
③宝飾 北村真珠店  
Kitamura Pearls  
④宝飾 タジマジュエル  
Tajima Jewel  
⑤時計と宝飾 美田時計店  
Mita Watch Shop  
⑥宝飾 神戸宝飾  
Kobe Jewel

**\*紳士洋服・洋品 Tailor & Men's Shop**

- ①紳士服 柴田音吉洋服店  
Tailor Sibata  
②木クタイ 元町バザール  
Motomachi Bazaar  
③紳士服 三恵洋服店  
Tailor Mituei  
④男子洋品 神戸屋  
Kobe-ya Men's Shop  
⑤男子洋品 フナキヤ  
Funakiya  
⑥紳士服 十字屋洋服店  
Tailor Jujiya  
⑦洋品雑貨 サノヘ  
Sanohe  
⑧ワイシャツ 神戸シャツ  
Kobe Shirt  
⑨紳士服 洋服の粹渡辺  
Watanabe  
⑩衣生活品 ニッケショールーム  
Nikke Showroom  
⑪紳士服 神戸テーラー  
Kobe Tailor  
⑫男の服地 Mac Men's Shop  
⑬紳士服 シマキ洋服店  
Tailor Shimaki  
⑭紳士シャツ 大和屋のシャツ  
Yamatoya Shirt  
⑮洋品雑貨 リリアン  
Lilian Shop  
\*婦人洋装・洋品 Ladie's Shop  
⑯婦人子 マキシ  
Maxim  
⑰服飾雑貨 エスターニュートン  
Esther Newton  
⑱洋品 スギヤ  
Sugiya  
⑲ハンドバック シラサ  
Shirasa  
⑳洋品 オカダ  
Okada  
㉑洋品 マスヤ  
Masuya

**\*紳士洋服・洋品 Tailor & Men's Shop**

- ①紳士服 柴田音吉洋服店  
Tailor Sibata  
②木クタイ 元町バザール  
Motomachi Bazaar  
③紳士服 三恵洋服店  
Tailor Mituei  
④男子洋品 神戸屋  
Kobe-ya Men's Shop  
⑤男子洋品 フナキヤ  
Funakiya  
⑥紳士服 十字屋洋服店  
Tailor Jujiya  
⑦洋品雑貨 サノヘ  
Sanohe  
⑧ワイシャツ 神戸シャツ  
Kobe Shirt  
⑨紳士服 洋服の粹渡辺  
Watanabe  
⑩衣生活品 ニッケショールーム  
Nikke Showroom  
⑪紳士服 神戸テーラー  
Kobe Tailor  
⑫男の服地 Mac Men's Shop  
⑬紳士服 シマキ洋服店  
Tailor Shimaki  
⑭紳士シャツ 大和屋のシャツ  
Yamatoya Shirt  
⑮洋品雑貨 リリアン  
Lilian Shop  
\*婦人洋装・洋品 Ladie's Shop  
⑯婦人子 マキシ  
Maxim  
⑰服飾雑貨 エスターニュートン  
Esther Newton  
⑱洋品 スギヤ  
Sugiya  
⑲ハンドバック シラサ  
Shirasa  
⑳洋品 オカダ  
Okada  
㉑洋品 マスヤ  
Masuya

- ①輸入服地 マルゼン  
Maruzen  
②織物製品から化粧品まで カネボ  
Kanebo  
③婦人・紳士服 セリザワ  
Serizawa  
④婦人服飾 マミ  
Mami  
⑤毛皮 うえだ毛皮店  
Fur Ueda  
⑥毛皮 ベニー毛皮店  
Bennie Furrier (Furs)  
\*装身具・服飾品 Accessory・Dress  
⑦ベッコ甲 太田ベッコ  
Ota Co. (Tortoise-shell ware)  
⑧ハンドバッグ イクシマヤ  
Ikushimaya  
⑨アクセサリー アクセサリー  
Geimu  
⑩婦人・紳士靴 クロス靴店  
Cross Shoes  
⑪婦人・紳士靴 吉岡靴舗  
Yoshioka Shoes

**\*和装 Kimono, Geta**

- ①呉服 ちんがら屋  
Chingarayaya  
②呉服 みよしや  
Miyoshiya  
③履物 まる喜  
Maruki  
④履物 丸福履物店  
Marufuku  
⑤衣裳 中川衣裳店  
Nakagawa  
⑥衣裳 つるや衣裳店  
Turuya  
\*美容 Beauty Shop  
⑦美容 美容室あきら  
Akira Beauty Shop  
⑧美容 マキシ美容室  
Maxine Beauty Shop  
⑨コンタクト レンズ  
International Contact Lens Laboratory  
\*美術・工芸品 Art  
⑩美術 元町画廊・若木屋  
Motomachi Gallery  
⑪画材・顔料 末積製額  
Suezumi  
⑫工芸 磯川工芸店  
Isokawa  
⑬美術陶磁器 淡洲堂  
Tanshudo  
⑭新古典美術 播新  
Harishin

**\*美容 Beauty Shop**

- ①美容 美容室あきら  
Akira Beauty Shop  
②美容 マキシ美容室  
Maxine Beauty Shop  
③コンタクト レンズ  
International Contact Lens Laboratory  
\*美術・工芸品 Art  
④美術 元町画廊・若木屋  
Motomachi Gallery  
⑤画材・顔料 末積製額  
Suezumi  
⑥工芸 磯川工芸店  
Isokawa  
⑦美術陶磁器 淡洲堂  
Tanshudo  
⑧新古典美術 播新  
Harishin

**\*家具・家庭・文化用品 Furniture・Family**

- ①家具 永田良介商店  
Nagata Ryosuke Shop  
②運動用品 ヤノスポーツ  
Yano, Sports  
③家庭用品 刃物金物菊秀  
Kikuhide Co., Ltd.  
④玩具 具カメヤ  
Kameya Toy Store  
⑤メガネ 神戸眼鏡院  
The Kobe Optical Co., Ltd.  
⑥カメラ コヤマカメラ  
Koyama Camera Shop  
⑦儀式用品 富田屋  
Tomitaya  
⑧カバン 大上靴店  
Oue Trunk Co.  
⑨カバン 高橋靴本舗  
Takahashi  
⑩電器製品 元町電機  
Motomachi Electric Co., Ltd.  
⑪薬品 三星堂薬局  
Sanseido Pharmacy

**\*菓子・喫茶 Cake・Tea-room**

- ①洋菓子 風月堂  
Fugetsudo  
②瓦煎餅 亀井堂本家  
Kameido Honke  
③菓子 雁治郎飴本舗  
Ganjiroume-Honpo  
④菓子・喫茶 寿本舗  
Kotobuki-Honpo  
⑤洋菓子 ドンク  
Donq  
⑥チョコレート モロゾフ  
Morozoff  
⑦洋菓子 ユーハイム  
Juchheim's  
⑧洋菓子 ヒロタ  
Hirota Confectionery  
⑨洋菓子 ユーハイムコンフェクト  
Yuhaimu Confect  
⑩和菓子 二つ茶屋  
Futatsuchaya  
⑪菓子 本高砂屋  
Hon-Takasagoya  
⑫カステラ 長崎堂本店  
Nagasakido  
⑬瓦煎餅 亀井堂総本店  
Kameido Sohonten  
⑭瓦煎餅 河南堂  
Kanando  
⑮チョコレート コスモポリタン  
Cosmopolitan  
⑯瓦煎餅 菊水総本店  
Kikusui Sohonten

**\*和洋料理 Eating House**

- ①ステーキ キングス・アームス  
King's Arms Tavern  
②和・日本料理 もの葉亭  
Chikuyotei  
③天婦羅 お可川  
Okagawa  
④ふぐ料理 一富士  
Ichifuji  
⑤和・日本料理 本成駒家  
Hon-Narikomaya  
⑥和・日本料理 武蔵  
Musasi  
⑦スペイン料理 カルメ  
Carmen  
⑧欧風料理 ハナワグリル  
Hanawa Grill  
⑨ビヤ・ホール ニュー・トーキョー  
New Tokyo  
⑩イタリア料理 イタリアレストラン  
Italia Ristorante  
⑪和・日本料理 蛸の壺  
Takonotsubo  
⑫レストラン コラルキタノ  
Coral Kitano  
⑬和・日本料理 栄  
Higashi Sakaeya  
⑭和・日本料理 又  
Matahei  
⑮神戸肉 大井肉店  
Ooi Beef Shop  
\*クラブ・料亭 Night Club  
⑯和・日本料理 松乃家  
Matsu no ya  
⑰ナイトクラブ 北野クラブ  
The Kitano Club  
⑱クラブ くらぶ花くま  
Club Hanakuma  
\*ホテル Hotel  
⑲ホテル 神戸オリエンタルホテル  
Oriental Hotel  
⑳ホテル 六甲オリエンタルホテル  
Hotel Rokko Oriental  
㉑ホテル オリエンタルホテル 舞子ヴィラ  
Oriental Maiko Villa  
㉒観光旅館 有馬温泉(東有馬)古泉閣  
Kosenkaku  
\*商社 Trading House  
㉓ビール 朝日麦酒 K.K.  
Asahi Beer  
㉔電化製品 ナショナル電化センター  
National Electric Center  
㉕銀行 神戸銀行  
Bank of Kobe

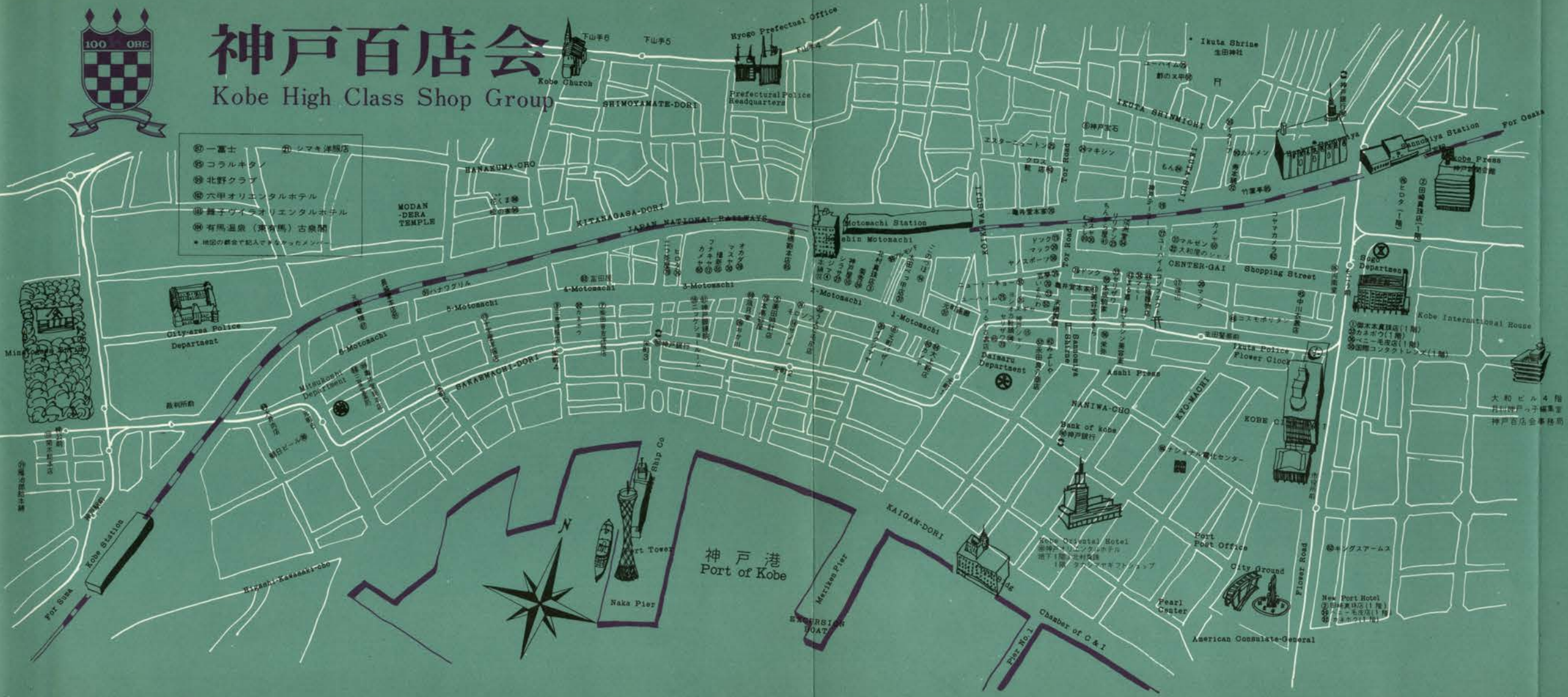


# 神戸百店会

Kobe High Class Shop Group

- ① 一富士
- ② シマキ洋服店
- ③ コラルキタン
- ④ 北野クラブ
- ⑤ 六甲オリエンタルホテル
- ⑥ 舞子ヴィラオリエンタルホテル
- ⑦ 有馬温泉 (東有馬) 古泉閣

● 地図の標高で記入した数字はメートル



神戸港  
Port of Kobe



Naka Pier

Maritime Pier

EXHIBITION BOAT

KAIGAN-DORI

Chamber of C & I

American Consulate-General

New Port Hotel

① 日曜美沙店 (1 階)

② ホーム・モビル (1 階)

③ カネボウ (1 階)

④ ベニモビル (1 階)

⑤ カネボウ (1 階)

⑥ カネボウ (1 階)

⑦ カネボウ (1 階)

⑧ カネボウ (1 階)

⑨ カネボウ (1 階)

⑩ カネボウ (1 階)

⑪ カネボウ (1 階)

⑫ カネボウ (1 階)

⑬ カネボウ (1 階)

⑭ カネボウ (1 階)

⑮ カネボウ (1 階)

⑯ カネボウ (1 階)

⑰ カネボウ (1 階)

⑱ カネボウ (1 階)

⑲ カネボウ (1 階)

⑳ カネボウ (1 階)

㉑ カネボウ (1 階)

㉒ カネボウ (1 階)

㉓ カネボウ (1 階)

㉔ カネボウ (1 階)

㉕ カネボウ (1 階)

㉖ カネボウ (1 階)

㉗ カネボウ (1 階)

㉘ カネボウ (1 階)

㉙ カネボウ (1 階)

㉚ カネボウ (1 階)

㉛ カネボウ (1 階)

㉜ カネボウ (1 階)

㉝ カネボウ (1 階)

㉞ カネボウ (1 階)

㉟ カネボウ (1 階)

㊱ カネボウ (1 階)

㊲ カネボウ (1 階)

㊳ カネボウ (1 階)

㊴ カネボウ (1 階)

㊵ カネボウ (1 階)

㊶ カネボウ (1 階)

㊷ カネボウ (1 階)

㊸ カネボウ (1 階)

㊹ カネボウ (1 階)

㊺ カネボウ (1 階)

㊻ カネボウ (1 階)

㊼ カネボウ (1 階)

㊽ カネボウ (1 階)

㊾ カネボウ (1 階)

㊿ カネボウ (1 階)

㋀ カネボウ (1 階)

㋁ カネボウ (1 階)

㋂ カネボウ (1 階)

㋃ カネボウ (1 階)

㋄ カネボウ (1 階)

㋅ カネボウ (1 階)

㋆ カネボウ (1 階)

㋇ カネボウ (1 階)

㋈ カネボウ (1 階)

㋉ カネボウ (1 階)

㋊ カネボウ (1 階)

㋋ カネボウ (1 階)

㋌ カネボウ (1 階)

㋍ カネボウ (1 階)

㋎ カネボウ (1 階)

㋏ カネボウ (1 階)

㋐ カネボウ (1 階)

㋑ カネボウ (1 階)

㋒ カネボウ (1 階)

㋓ カネボウ (1 階)

㋔ カネボウ (1 階)

㋕ カネボウ (1 階)

㋖ カネボウ (1 階)

㋗ カネボウ (1 階)

㋘ カネボウ (1 階)

㋙ カネボウ (1 階)

㋚ カネボウ (1 階)

㋛ カネボウ (1 階)

㋜ カネボウ (1 階)

㋝ カネボウ (1 階)

㋞ カネボウ (1 階)

㋟ カネボウ (1 階)

㋠ カネボウ (1 階)

㋡ カネボウ (1 階)

㋢ カネボウ (1 階)

㋣ カネボウ (1 階)

㋤ カネボウ (1 階)

㋥ カネボウ (1 階)

㋦ カネボウ (1 階)

㋧ カネボウ (1 階)

㋨ カネボウ (1 階)

㋩ カネボウ (1 階)

㋪ カネボウ (1 階)

㋫ カネボウ (1 階)

㋬ カネボウ (1 階)

㋭ カネボウ (1 階)

㋮ カネボウ (1 階)

㋯ カネボウ (1 階)

㋰ カネボウ (1 階)

㋱ カネボウ (1 階)

㋲ カネボウ (1 階)

㋳ カネボウ (1 階)

㋴ カネボウ (1 階)

㋵ カネボウ (1 階)

㋶ カネボウ (1 階)

㋷ カネボウ (1 階)

㋸ カネボウ (1 階)

㋹ カネボウ (1 階)

㋺ カネボウ (1 階)

㋻ カネボウ (1 階)

㋼ カネボウ (1 階)

㋽ カネボウ (1 階)

㋾ カネボウ (1 階)

㋿ カネボウ (1 階)

㌀ カネボウ (1 階)

㌁ カネボウ (1 階)

㌂ カネボウ (1 階)

㌃ カネボウ (1 階)

㌄ カネボウ (1 階)

㌅ カネボウ (1 階)

㌆ カネボウ (1 階)

㌇ カネボウ (1 階)

㌈ カネボウ (1 階)

㌉ カネボウ (1 階)

㌊ カネボウ (1 階)

㌋ カネボウ (1 階)

㌌ カネボウ (1 階)

㌍ カネボウ (1 階)

㌎ カネボウ (1 階)

㌏ カネボウ (1 階)

㌐ カネボウ (1 階)

㌑ カネボウ (1 階)

㌒ カネボウ (1 階)

㌓ カネボウ (1 階)

㌔ カネボウ (1 階)

㌕ カネボウ (1 階)

㌖ カネボウ (1 階)

㌗ カネボウ (1 階)

㌘ カネボウ (1 階)

㌙ カネボウ (1 階)

㌚ カネボウ (1 階)

㌛ カネボウ (1 階)

㌜ カネボウ (1 階)

㌝ カネボウ (1 階)

㌞ カネボウ (1 階)

㌟ カネボウ (1 階)

㌠ カネボウ (1 階)

㌡ カネボウ (1 階)

㌢ カネボウ (1 階)

㌣ カネボウ (1 階)

㌤ カネボウ (1 階)

㌥ カネボウ (1 階)

㌦ カネボウ (1 階)

㌧ カネボウ (1 階)

㌨ カネボウ (1 階)

㌩ カネボウ (1 階)

㌪ カネボウ (1 階)

㌫ カネボウ (1 階)

㌬ カネボウ (1 階)

㌭ カネボウ (1 階)

㌮ カネボウ (1 階)

㌯ カネボウ (1 階)

㌰ カネボウ (1 階)

㌱ カネボウ (1 階)

㌲ カネボウ (1 階)

㌳ カネボウ (1 階)

㌴ カネボウ (1 階)

㌵ カネボウ (1 階)

㌶ カネボウ (1 階)

㌷ カネボウ (1 階)

㌸ カネボウ (1 階)

㌹ カネボウ (1 階)

㌺ カネボウ (1 階)

㌻ カネボウ (1 階)

㌼ カネボウ (1 階)

㌽ カネボウ (1 階)

㌾ カネボウ (1 階)

㌿ カネボウ (1 階)

㍀ カネボウ (1 階)

㍁ カネボウ (1 階)

㍂ カネボウ (1 階)

㍃ カネボウ (1 階)

㍄ カネボウ (1 階)

㍅ カネボウ (1 階)

㍆ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)

㍊ カネボウ (1 階)

㍋ カネボウ (1 階)

㍌ カネボウ (1 階)

㍍ カネボウ (1 階)

㍎ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)

㍊ カネボウ (1 階)

㍋ カネボウ (1 階)

㍌ カネボウ (1 階)

㍍ カネボウ (1 階)

㍎ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)

㍊ カネボウ (1 階)

㍋ カネボウ (1 階)

㍌ カネボウ (1 階)

㍍ カネボウ (1 階)

㍎ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)

㍊ カネボウ (1 階)

㍋ カネボウ (1 階)

㍌ カネボウ (1 階)

㍍ カネボウ (1 階)

㍎ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)

㍊ カネボウ (1 階)

㍋ カネボウ (1 階)

㍌ カネボウ (1 階)

㍍ カネボウ (1 階)

㍎ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)

㍊ カネボウ (1 階)

㍋ カネボウ (1 階)

㍌ カネボウ (1 階)

㍍ カネボウ (1 階)

㍎ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)

㍊ カネボウ (1 階)

㍋ カネボウ (1 階)

㍌ カネボウ (1 階)

㍍ カネボウ (1 階)

㍎ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)

㍊ カネボウ (1 階)

㍋ カネボウ (1 階)

㍌ カネボウ (1 階)

㍍ カネボウ (1 階)

㍎ カネボウ (1 階)

㍇ カネボウ (1 階)

㍈ カネボウ (1 階)

㍉ カネボウ (1 階)</

**BANK OF KOBE**



しあわせを咲かそう

● す ま い る 預 金

● ホームプラン預金

● 百店会でのお買物は神戸銀行のホーム・チェックをご利用下さい

フリーゼント  
力冷凍室付  
ジェットサイクル  
完全自動霜取り  
ナショナル冷氣急降下 冷蔵庫



匂いや傷がつかない硬質ホーロー仕上  
冷凍もできるジェットサイクルつき…注目の新製品！

**NR-110KZ型** 内容積 103ℓ 現金 58,000円 月賦定価 61,500円  
有効内容積 100ℓ 正価 (12回)



**松下電器**

冷やす 貯える 使いやすい  
長持ちする 経済的……  
冷蔵庫のあらゆる機能を  
きびしく追求して生れた  
注目の新機種  
冷凍と冷蔵が同時にできて  
庫内設計も万全……  
どんなご要望にもピッタリ  
魅力いっぱいです

